

**Sdělení Komise v rámci provádění směrnice Evropského parlamentu a Rady 2013/53/EU
o rekreačních plavidlech a vodních skútrech a o zrušení směrnice 94/25/ES**

(Zveřejnění názvů a odkazů harmonizovaných norem v rámci harmonizačního právního předpisu Unie)

(Text s významem pro EHP)

(2018/C 209/05)

ESO ⁽¹⁾	Odkaz na normu a její název (a referenční dokument)	První zveřejnění Úředním věstníku	Odkaz na nahrazovanou normu	Datum ukončení presumpce shody nahrazované normy Poznámka 1
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN ISO 6185-1:2001 Nafukovací čluny – Část 1: Čluny s maximálním výkonem motoru 4,5 kW (ISO 6185-1:2001)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 6185-2:2001 Nafukovací čluny – Část 2: Čluny s maximálním výkonem motoru od 4,5 kW do 15 kW (ISO 6185-2:2001)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 6185-3:2014 Nafukovací čluny – Část 3: Čluny s maximálním jmenovitým výkonem motoru 15 kW a větším (ISO 6185-3:2014)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 6185-4:2011 Nafukovací čluny – Část 4: Čluny s délkou trupu od 8 m do 24 m s motorem o výkonu 15 kW a větší (ISO 6185-4:2011, Corrected version 2014-08-01)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 7840:2013 Malá plavidla – Ohnivzdorné palivové hadice (ISO 7840:2013)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 8099-1:2018 Malá plavidla – Odpadové soustavy – Část 1: Zacházení s odpadními vodami (ISO 8099-1:2018)	Toto je první zveřejnění	EN ISO 8099:2000 Pozn. 2.1	31.8.2018
CEN	EN ISO 8469:2013 Malá plavidla – Palivové hadice neodolné ohni (ISO 8469:2013)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 8665:2017 Malá plavidla – Lodní pohonné pístové spalovací motory – Měření výkonu a jeho záznam (ISO 8665:2006)	15.12.2017	EN ISO 8665:2006 Pozn. 2.1	28.2.2018

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN ISO 8846:2017 Malá plavidla – Elektrická zařízení – Ochrana proti vznícení okolních hořlavých plynů (ISO 8846:1990)	15.12.2017	EN 28846:1993 Pozn. 2.1	23.2.2018
CEN	EN ISO 8847:2017 Malá plavidla – Kormidelní zařízení – Systémy lan a kladek (ISO 8847:2004)	15.12.2017	EN ISO 8847:2004 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 8848:2017 Malá plavidla – Dálkově ovládaná kormidelní zařízení (ISO 8848:1990)	15.12.2017	EN 28848:1993 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 8849:2003 Malá plavidla – Drenážní čerpadla s elektrickým pohonem na stejnosměrný proud (ISO 8849:2003)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 9093-1:1997 Malá plavidla – Ventily a prostupy obšívkou – Část 1: Kovové části (ISO 9093-1:1994)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 9093-2:2002 Malá plavidla – Ventily a prostupy obšívkou – Část 2: Nekovové (ISO 9093-2:2002)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 9094:2017 Malá plavidla – Požární ochrana (ISO 9094:2015)	15.12.2017		
CEN	EN ISO 9097:2017 Malá plavidla – Elektrické ventilátory (ISO 9097:1991)	15.12.2017	EN ISO 9097:1994 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 9775:2017 Malá plavidla – Systém dálkového ovládání pro samostatné přívěsné motory s výkonem od 15 kW do 40 kW (ISO 9775:1990)	15.12.2017	EN 29775:1993 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 10088:2017 Malá plavidla – Pevně instalované palivové soustavy (ISO 10088:2013)	15.12.2017	EN ISO 10088:2013 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 10133:2017 Malá plavidla – Elektrické systémy – Instalace stejnosměrného proudu malého napětí (ISO 10133:2012)	15.12.2017	EN ISO 10133:2012 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 10239:2017 Malá plavidla – Soustavy zkapalněného uhlovodíkového plynu (LPG) (ISO 10239:2014)	15.12.2017	EN ISO 10239:2014 Pozn. 2.1	28.2.2018

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN ISO 10592:2017 Malá plavidla – Hydraulická kormidelní zařízení (ISO 10592:1994)	15.12.2017	EN ISO 10592:1995 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 11105:2017 Malá plavidla – Větrání prostorů benzínových motorů a/nebo benzínových nádrží (ISO 11105:1997)	15.12.2017	EN ISO 11105:1997 Pozn. 2.1	31.3.2018
CEN	EN ISO 11192:2005 Malá plavidla – Grafické symboly (ISO 11192:2005)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 11547:1995 Malá plavidla – Ochrana startu zatíženého motoru (ISO 11547:1994)	12.2.2016		
	EN ISO 11547:1995/A1:2000	12.2.2016	Pozn. 3	
CEN	EN ISO 11592-1:2016 Malá plavidla Stanovení maximálního jmenovitého propulzního výkonu pomocí manévrovací rychlosti – Část 1: Plavidla o délce trupu menší než 8 m (ISO 11592-1:2016)	10.6.2016	EN ISO 11592:2001 Pozn. 2.1	
CEN	EN ISO 11812:2001 Malá plavidla – Vodotěsné kokpity a kokpity s rychlým odvodněním (ISO 11812:2001)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-1:2000 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 1: Materiály: termosetové pryskyřice, výztuže ze skelného vlákna, referenční laminát (ISO 12215-1:2000)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-2:2002 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 2: Materiály – Jádra sendvičových konstrukcí, vložkové materiály (ISO 12215-2:2002)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-3:2002 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 3: Materiály – Ocel, hliníkové slitiny, dřevo a jiné materiály (ISO 12215-3:2002)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-4:2002 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 4: Dílna a výroba (ISO 12215-4:2002)	12.2.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN ISO 12215-5:2008 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 5: Výpočtová zatížení pro jednotrupá plavidla, výpočtová napětí, stanovení rozměrů (ISO 12215-5:2008)	12.2.2016		
	EN ISO 12215-5:2008/A1:2014	12.2.2016	Pozn. 3	
CEN	EN ISO 12215-6:2008 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 6: Konstrukční uspořádání a detaily (ISO 12215-6:2008)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-8:2009 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 8: Kormidla (ISO 12215-8:2009)	12.2.2016		
	EN ISO 12215-8:2009/AC:2010	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12215-9:2012 Malá plavidla – Konstrukce trupu a rozměry – Část 9: Přívěsky trupu plachetnic (ISO 12215-9:2012)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12216:2002 Malá plavidla – Okna, průlezy, příklopy, pevná okna a dveře – Požadavky na pevnost a vodotěsnost (ISO 12216:2002)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 12217-1:2017 Malá plavidla – Posuzování a kategorizace podle stability a plovatelnosti – Část 1: Neplachetní plavidla s délkou trupu 6 m a větší (ISO 12217-1:2015)	15.12.2017	EN ISO 12217-1:2015 Pozn. 2.1	31.3.2018
CEN	EN ISO 12217-2:2017 Malá plavidla – Posuzování a kategorizace podle stability a plovatelnosti – Část 2: Plachetnice s délkou trupu 6 m a větší (ISO 12217-2:2015)	15.12.2017	EN ISO 12217-2:2015 Pozn. 2.1	31.3.2018
CEN	EN ISO 12217-3:2017 Malá plavidla – Posuzování a kategorizace podle stability a plovatelnosti – Část 3: Plavidla s délkou trupu do 6 m (ISO 12217-3:2015)	15.12.2017	EN ISO 12217-3:2015 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 13297:2014 Malá plavidla – Elektrické systémy – Instalace střídavého proudu (ISO 13297:2014)	12.2.2016		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN ISO 13590:2003 Malá plavidla – Vodní skútry – Požadavky na konstrukci a instalaci systémů (ISO 13590:2003)	12.2.2016		
	EN ISO 13590:2003/AC:2004	12.2.2016		
CEN	EN ISO 13929:2017 Malá plavidla – Kormidelní zařízení – Převodové spojovací systémy (ISO 13929:2001)	15.12.2017	EN ISO 13929:2001 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 14509-1:2008 Malá plavidla – Hluk přenášený vzduchem vyzařovaný z motorového rekreačního plavidla – Část 1: Procedury měření (ISO 14509-1:2008)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 14509-3:2009 Malá plavidla – Hluk šířený vzduchem vyzařovaný motorovými rekreačními plavidly – Část 3: Výpočty a postupy měření pro stanovení hluku (ISO 14509-3:2009)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 14895:2016 Malá plavidla – Sporáky na kapalná paliva (ISO 14895:2016)	9.9.2016	EN ISO 14895:2003 Pozn. 2.1	
CEN	EN ISO 14946:2001 Malá plavidla – Maximální nosnost (ISO 14946:2001)	12.2.2016		
	EN ISO 14946:2001/AC:2005	12.2.2016		
CEN	EN ISO 15083:2003 Malá plavidla – Drenážní čerpací soustavy (ISO 15083:2003)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 15084:2003 Malá plavidla – Kotvení, uvazování a vlečení – Upevňovací uzly (ISO 15084:2003)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 15085:2003 Malá plavidla – Ochrana proti pádu osoby přes palubu a prostředky pro zpětné vstoupení na palubu (ISO 15085:2003)	Toto je první zveřejnění		
	EN ISO 15085:2003/A1:2009	Toto je první zveřejnění		
	EN ISO 15085:2003/A2:2018	Toto je první zveřejnění		
CEN	EN ISO 15584:2017 Malá plavidla – Palivové a elektrické komponenty vestavěných benzinových motorů (ISO 15584:2001)	15.12.2017	EN ISO 15584:2001 Pozn. 2.1	28.2.2018

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
CEN	EN 15609:2012 Zařízení a příslušenství na LPG – Pohonný systém na LPG pro lodě, jachty a jiná plavidla – Požadavky na montáž	12.2.2016		
CEN	EN ISO 15652:2017 Malá plavidla – Zařízení dálkového ovládání pro malé čluny s vodometem (ISO 15652:2003)	15.12.2017	EN ISO 15652:2005 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 16147:2017 Malá plavidla – Vestavěné naftové motory – Na motoru upevněné součásti palivové a elektrické soustavy (ISO 16147:2002)	15.12.2017	EN ISO 16147:2002 Pozn. 2.1	28.2.2018
CEN	EN ISO 16180:2013 Malá plavidla – Poziční světla – Instalace a umístění (ISO 16180:2013)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 16315:2016 Malá plavidla Elektrické propulzní systémy (ISO 16315:2016)	9.9.2016		
CEN	EN ISO 18854:2015 Malá plavidla – Měření emisí výfukových plynů u pístových spalovacích motorů – Měření emisí výfukových plynů a částic testovací lavicí (ISO 18854:2015)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 19009:2015 Malá plavidla – Elektrická navigační světla – Výkon (ISO 19009:2015)	12.2.2016		
CEN	EN ISO 21487:2012 Malá plavidla – Vestavěné benzínové a naftové palivové nádre (ISO 21487:2012)	12.2.2016		
	EN ISO 21487:2012/A1:2014	12.2.2016	Pozn. 3	
	EN ISO 21487:2012/A2:2015	10.6.2016	Pozn. 3	
CEN	EN ISO 25197:2012 Malá plavidla – Elektrické/elektronické řídicí systémy ovládání plavidel (ISO 25197:2012)	12.2.2016		
	EN ISO 25197:2012/A1:2014	12.2.2016	Pozn. 3	
Cenelec	EN 60092-507:2015 Elektrická instalace na lodích – Část 507: Malá plavidla IEC 60092-507:2014	12.2.2016		

(¹) ESO: Evropské normalizační organizace:

- CEN: Rue de la Science/Wetenschapsstraat 23, B-1040 Bruxelles/Brussel, Telefon: +32 25500811; Fax: +32 25500819 (<http://www.cen.eu>)
- CENELEC: Rue de la Science/Wetenschapsstraat 23, B-1040 Bruxelles/Brussel, Telefon: +32 25500811; Fax: +32 25500819 (<http://www.cenelec.eu>)
- ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, Francie; Tel. +33 492944200; fax +33 493654716, (<http://www.etsi.eu>)

- Pozn. 1: Datum ukončení presumpce shody je obvykle datum ukončení platnosti (dup) stanovené evropskou normalizační organizací. Uživatelé těchto norem se však upozorňují na to, že v některých výjimečných případech tomu může být i jinak.
- Pozn. 2.1: Nová (nebo pozměněná) norma je stejného rozsahu jako norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.
- Pozn. 2.2: Nová norma je širšího rozsahu než norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.
- Pozn. 2.3: Nová norma je užšího rozsahu než norma nahrazovaná. Od uvedeného data přestává u (částečně) nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie u těch výrobků nebo služeb, jež spadají do rozsahu nové normy. Není dotčena presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie u výrobků nebo služeb, které i nadále spadají do rozsahu (částečně) nahrazované normy, ale nespádají do rozsahu nové normy.
- Pozn. 3: Dochází-li ke změnám, je referenčním dokumentem norma EN CCCCC:YYYY, její předchozí změny, pokud existují, a nová, citovaná změna. Nahrazovanou normu proto tvoří norma EN CCCCC:YYYY a její předchozí změny, pokud existují, ale bez nové, citované změny. Od uvedeného data přestává u nahrazované normy platit presumpce shody se základními nebo jinými požadavky příslušného právního předpisu Unie.

POZNÁMKA:

- Veškeré informace o dostupnosti norem lze obdržet buď od evropských normalizačních organizací, nebo od národních normalizačních orgánů, jejichž seznam je zveřejněn v *Úředním věstníku Evropské unie* v souladu s článkem 27 nařízení (EU) č. 1025/2012 ⁽¹⁾.
- Evropské normalizační organizace přijímají normy v angličtině (CEN a CENELEC rovněž zveřejňují normy ve francouzštině a němčině). Národní normalizační orgány poté překládají názvy norem do všech ostatních požadovaných úředních jazyků Evropské unie. Evropská komise není odpovědná za správnost názvů, které jsou předloženy ke zveřejnění v *Úředním věstníku*.
- Odkazy na korigenda „.../AC:YYYY“ se zveřejňují pouze pro informaci. Korigendem se z textu normy odstraňují překlepy, gramatické a podobné chyby, přičemž korigendum se může vztahovat na jednu, nebo více jazykových verzí (anglickou, francouzskou a/nebo německou) normy přijaté evropskou normalizační organizací.
- Zveřejnění odkazů v *Úředním věstníku Evropské unie* neznamena, že uvedené normy jsou k dispozici ve všech úředních jazycích Evropské unie.
- Tento seznam nahrazuje všechny předchozí seznamy zveřejněné v *Úředním věstníku Evropské unie*. Evropská komise zajišťuje aktualizaci tohoto seznamu.
- Více informací o harmonizovaných normách a jiných evropských normách je k dispozici na adrese:
http://ec.europa.eu/growth/single-market/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm

⁽¹⁾ Úř. věst. C 338, 27.9.2014, s. 31.